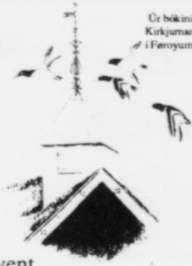


Dagsins tekstur

Úr bókinni
Kirkjurnar
í Færeyjum


Triði sunnudagur í advent

Kollekt. Latum okkum øll biðja:

Harra, vár Guð, himmalski faðir! Tú, sum læt son tín, váran harra Jesus Krist, verða menniskju og koma í heimin, fyr í hann skuldi bjarga okkum út úr djævulsins valdi og hjálpa okkum neyðar menniskjum móti syndini og deyðanum og gera okkum sæl allar ævir, vár biðjun teg, at tú við heilaga anda tínum vilt soleiðis stýra og leiða hjørtu okkara, at vit halda okkum at orði hansara eina og harvið sleppa undan øllum teimum meinbögum, sum sjálvklokkskapur okkara freistar okkum til, fyr í vit altíð mega vera teirra millum, sum ikki taka sær ilt av harra várum, Jesu Kristi, men um ævir verða sæl fyr hann, heilugliga son tín, sum við tær livir og ræður í einleika heilaga andans, ein sannur Guð um aldur og ævir allar! Amen.

Epistulin skivur Paulus apostul í fyrri brævi sínum til Korintmanna, 4. kap. 1.-5. v.

Soleiðis haldi menn okkum fyr tænarar Krists og húshaldarar yvir loyndardómum Guðs. Annars verður her kravt av húsarhaldarum, at ein og hvør má roynast trúgvur. Men mær liggur tað ógvuliga lítið á at verða dømdur av tykkum ella av menniskjuligum dómstóli; ja, eg dømi meg ikki sjálvur heldur. Tí at eg veit einki við mær sjálvum, men fyr tað eri eg tó ikki rættvisgjørdur; men tann, sum dømir meg, er Harrin. Dømið tí ikki nakað fyr tíðina, áðrenn Harrin kemur, hann, sum eisini skal leiða tað fram í ljósið, sum er fjalt í myrkrinum, og opinbera ráð hjartanna; og tá skal ein og hvør fáa rós sitt av Guði.

Hetta heilaga evangelið skivur Matteus evangelistur, 11. kap. 2.-10. v.

Men tá ið Jóhannes í fangahúsinum frætti um verk Krists, tá sendi hann boð við lærusveinum sínum og læt siga við hann: »Ert tú tann, ið koma skal, ella eiga vit at vænta ein annan?« Og Jesus svaraði og segði við teir: »Farið og berið Jóhannesi boð um tað, sum tit hoyra og síggja: Blind fáa sjón, og lamin ganga, spítalsk verða rein, og deyv hoyra, og deyð rísa upp, og fátekum verða gleðiboð borin. Og sælar er tann, ið ongan meinboga fær av mær«. Men tá ið teir vóru farnir avstað, fór Jesus at tala til mannamúgvunar um Jóhannes: »Hvat fóru tit út í oyðimørkina at síggja? Ein sevlæg, ið sveiggjar higar og hagar í vindinum? Ella hvat fóru tit út til? At síggja ein mara skryðdan í skart? Sí, teir, sum mjúkan búna bera, eru í kongshøllum. Ella hvat fóru tit út til? At síggja ein profet? Ja, eg sigi tykkum, enná meir enn ein profet. Tí at hetta er tann, ið skrivað stendur um: »Sí, eg sendi sendiboð mítt undan tær. Hann skal greiða vegin fyr tær«.

Andlát

1. desember

Svanhild Nielsen, Tórshavn, 77 ára gomul.

2. desember

Sigríð Hansen, ættað av Tvøroyri, bústandi í Nykøbing Sjælland, 67 ára gomul.

3. desember

Sunnvá Olsen, Klaksvík, 77 ára gomul.
Pauli Meinhard Hansen, havnarumsjónarmaður, Tórshavn, 63 ára gamal.
Hanna Mikkelsen, Gásadal, 78 ára gomul.

5. desember

Otto Reinert Petersen, Saltnesi, 59 ára gamal.

6. desember

Annelisa Klein, Hvannasundi, 66 ára gamal.

7. desember

Petra Mortensen, Tvøroyri, vanligi nevnd Petra á Oyri, 90 ára gomul.
Judith Olsen, Hvalba, 85 ára gomul.
Magna Petersen, Trongisvægi, 64 ára gomul.
Gorm Nielsen, Glyvrum, 53 ára gamal.



Guðstænastur 3. s. í advent

Havnar kirkja: S. Klein, talvan gongur fyr KFUK
Vesturkirkjan: J. Bech, altargongd (deygaguds-tænasta), talvan gongur fyr virkseml millum deyv

Kirkjubøur: K. Mørkøre

Kollafjørður: M. R. Jacobsen kl. 12.00, altargongd, talvan gongur fyr jólahjálv

Tjørnuvík: Kl. 20 kirkjukonsert v/ sangkóri úr Hvalvík/Streymnesi

Kvívik: M. Bæk kl. 12.00, altargongd, skriftarmál kl. 11.50, talvan gongur fyr kirkjuna

Vestmanna: U. Næs kl. 12.00, altargongd, barnakór syngur, talvan gongur fyr Guds orðs boðan

Miðvágur: D. Johannesen kl. 12.00

Funningur: E. Olsen kl. 12.00, altargongd, talvan gongur fyr einkjugrunnin

Eiði: E. Olsen kl. 12.00, nigglestragudstænasta, talvan gongur fyr einkjugrunnin í øllum Eiðis prestagjaldi

Rituvík: H. Poulsen kl. 11.00, altargongd. Kl. 20.00 sanglæta við luciaogongd og kórsangi, andakt v. J. Bech

Leirvík: P. O. K. Olafson kl. 12.00, altargongd

Funningsfjørður: P. O. K. Olafson kl. 16.00, altargongd

Árnafjørður: N. P. Danielsen kl. 12.00

Mikladalur: H. Bøgesvang kl. 12.00, altargongd

Klaksvík: kl. 11.00 lestur

Leiti: H. Joensen kl. 12.00, barnagudstænasta

Vágur: H. Joensen kl. 17.00, jólasanglæta við Ljómi Tvøroyri: Hartvig Poulsen kl. 18.00. Vit syngja jólíni inn

Fámjin: Hj. Poulsen, trúb., kl. 12.00

Óravík: Hj. Poulsen, trúb., kl. 16.00

Húsavík: J. R. Hansen kl. 12.00

Vágur: Kl. 12.00. Talvan gongur fyr sunnudagsblaðið

KFUK, Tórshavn

Mánadagin kl. 17.00: Eldrasamkoman: Jólalugni. Inn-gangur og søga v/ Hera Tróndheim, fyrstøðumanni.
Týsdagin kl. 16.00: Várgleði (smágentudeildin).

KFUK, Vágur

Dagsgleaman hevur jólalugna og útsølu í Meinigheitshúsinum týsdagin kl. 17.30. (Broytt klokktíð).

Skopunar Missiónshús

Møti leygarkvøldið kl. 20.00 og sunnukvøldið kl. 19.00. Fremmandir talarar.

Samkoman Sion, Vágur

Sunnudag kl. 11.00: Morgunmøti.
Sunnukvøld kl. 18.00: Evangeliskur fundur.
Mánakvøld kl. 20.00: Bønarfundur.
Mikukvøld kl. 20.00: Bønarfundur.
Bønartænastan svarar á tlf. 73941, frá kl. 20.00-22.00.

Ebenezer

Jógvan Páll Sevdal og Hjørleif Vang tala á fundinum sunnukvøldið kl. 18.00 og mikukvøldið kl. 20.00.

Gøtu Menningar-felag

Leygardagin 10. des. kl. 16: Sjavskapping. Luttøkgjald 50 kr. (Vinnandi parið fær tvær dunnur í part, umframt minnislut). Tekning á tlf. 41083. Síðsta freist er friggjaldag 9. des. Kl. 20: Stongt.
Sunnudagin 11. des. kl. 15-23: Billard o.a.

AA fundir, Tórshavn

Leygardagin kl. 17.00 og kl. 22.30 í Uppistovu, C. Pløysngøtu 17.
Sunnudagin kl. 11.00 í Uppistovu. Kl. 17.00 opin fundur í Uppistovu. Avvarðandi og onnur áhugað eru væl komin.
Mánadagin kl. 20.00 í Uppistovu.
Týsdagin kl. 20.00 á Háskúlanum.

Føðingar

30. november fingur Berit & Frits Strøm, Tvøroyri, ein son. Hann var 51 cm langur og vigaði 3200 gr.

1. desember fingur Gullborg og Gunnar Nolsøe, Skopun, eina dóttur. Hon var 55 cm long og vigaði 4200 gr.

2. desember fingur Elisabeth Myrdal Hentze og Ingi Vestergaard, Tórshavn, eina dóttur. Hon var 50 cm long og vigaði 2650 gr.

5. desember fingur Jacqueline og Gunnar Skúvadal, Árhús, ein son. Hann var 52 cm langur og vigaði 3220 gr.

5. desember fingur Pia Dam og Andrias Ziska, Tórshavn, eina dóttur. Hon var 54 cm long og vigaði 3950 gr.

6. desember fingur Eyð Mohr og Stefan Jøsenius, Fuglafirði, eina dóttur. Hon var 53 cm long og vigaði 3900 gr.



Vælkomið litla barn

7. desember fingur Beinta F. Simonsen og Erling Amarsen, Bildudal í Íslandi, ein son. Hann var 54 cm langur og vigaði 3940 gr.

8. desember fingur Anna og Oystein Petersen, Tórshavn, ein son. Hann var 52 cm langur og vigaði 3050 gr.

8. desember fingur Auður I. Brynjarsdóttir og Dánjal Vest, Tórshavn, ein son. Hann var 54 cm langur og vigaði 3450 gr.



Jólatræið á Hvítanesi

verður tendrað mánadagin 12. des. kl. 18.00. Havnar Hornorkestur spælir, Kjartan Mørkøre, prestur, og Lisbeth Petersen, býráðsformaður, tala.

Prógv

Sigfríður Skaale Clementsen, Tórshavn, hevur fingið lærubræv í krambúðaryrkunum. Hann lærði hjá Leif Mohr í Tórshavn, lærimestari var Gunnar Ihlen.

Jens Lützen, Klaksvík, hevur fingið lærubræv í skrivstovuyrkunum. Hann lærði hjá Sorinskrivararum í Tórshavn, lærimestari var Andrup Johannesen.

Læknavaktir

Tórshavn: Álvur av Kák, tlf. 12557, leygardagin. Kristianna Nordendal, tlf. 12979, sunnudagin.

Eysturoy: Maria Vang, tlf. 47010, leygardagin. Frans Róin, tlf. 41086, sunnudagin.

Norðuroyggiar: Ólavur Gaard, tlf. 56900.

Vágur: Tlf. 32413.

Suðuroy (norður): Tlf. 71560.

Tannlæknavakt Tórshavn

Bráðfingishjálp fæst leygardag, sunnudag og halgidagur kl. 13-14. Tlf. 14544

Jólatræið í Norðradali

verður tendrað leygardagin 10. des. kl. 16.00. GHM spælir, Bergur Debes Joensen og Heri Tróndheim, bygðaráðsformaður, tala.

Jólatræið í Havn

verður tendrað leygardagin 10. des. kl. 17.00 á Vaglinum. Havnar Hornorkestur spælir, Kjartan Mørkøre, prestur, og Kristianna Rein, býráðslmur, tala.
Eftir at ljósketurnar og jólatræið eru tendrað, uml. kl. 17.30, syngja børn frá Tórshavnar Musikkskúla og Venjingarskúlanum á Glade Hjørn.

Jólatræið í Kaldbak

verður tendrað leygardagin 10. des. kl. 18.00. GHM spælir, Kjartan Mørkøre, prestur, og Kristianna Rein, býráðslmur, tala.

Jólatræið á Argjum

verður tendrað leygardagin 10. des. kl. 19.30. GHM spælir, Bergur Debes Joensen og Heri Tróndheim, bygðaráðsformaður, tala.